

F 90 — 2141

2 AUGUSTUS 1990. — Koninklijk besluit tot regeling van de inschrijving door de gemeenten van de laatste wilsbeschikking inzake de wijze van teraardebestelling

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 20 juli 1971 op de begraafplaatsen en de lijkbezorging, inzonderheid op artikel 15bis, ingevoegd bij de wet van 28 december 1988;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De verklaring betreffende de laatste wilsbeschikking inzake de wijze van teraardebestelling wordt ingediend door middel van een gedateerd en ondertekend geschrift, dat tegen ontvangstbewijs moet worden overhandigd aan de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente waar de declarant is ingeschreven.

Benevens zijn naam, voornamen, woonplaats en volledig adres, geeft de declarant in dat geschrift de wijze aan waarop hij na zijn overlijden teraardebesteld wil worden.

Hij moet daarin uitsluitend een keuze maken tussen begraving en lijkverbranding door de duidelijke en ondubbelzinnige vermelding van één van die twee termen.

Art. 2. Na ontvangst wordt die verklaring in het hoofdbevolkingsregister naast de naam van de declarant opgetekend, onder een rubriek betreffende de laatste wilsbeschikking inzake de wijze van teraardebestelling; het woord « begraving » of « lijkverbranding » wordt, naargelang van de keuze van de declarant, in die rubriek ingeschreven.

Art. 3. Elk intrekking of wijziging van een vroegere verklaring kan volgens de voorwaarden en vormvoorschriften van de artikelen 1 en 2 ingediend worden.

Art. 4. Bij elke verblijfsverandering van de declarant naar een andere gemeente wordt de informatie betreffende de laatste wilsbeschikking die hij heeft uitgedrukt inzake de wijze van teraardebestelling opgetekend op het bewijs van verblijfsverandering vermeld in artikel 7 van het koninklijk besluit van 1 april 1960 betreffende het houden van de bevolkingsregisters.

Na inschrijving van de declarant in de bevolkingsregisters van de volgende verblijfsgemeente schrijft die de informatie overeenkomstig artikel 2 in.

Art. 5. Onze Minister van Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril, 2 augustus 1990.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
L. TOBACK

F 90 — 2141

2 AOUT 1990. — Arrêté royal réglant l'enregistrement par les communes des dernières volontés quant au mode de sépulture

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 20 juillet 1971 sur les funérailles et sépultures, notamment l'article 15bis, inséré par la loi du 28 décembre 1988;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. La déclaration relative aux dernières volontés quant au mode de sépulture est introduite par un écrit daté et signé qui doit être remis contre récépissé à l'officier de l'état civil de la commune où le déclarant est inscrit.

Outre ses nom, prénoms, domicile et adresse complète, le déclarant indique dans cet écrit le mode de sépulture qu'il souhaite recevoir après son décès.

Il est tenu d'y exprimer exclusivement un choix entre l'inhumation et l'incinération par la mention claire et non équivoque d'un de ces deux termes.

Art. 2. Dès réception, cette déclaration est consignée au registre principal de la population, en regard du nom du déclarant, sous une rubrique relative aux dernières volontés quant au mode de sépulture; le mot « inhumation » ou « incinération » est apposé en regard de cette rubrique, en fonction du choix opéré par le déclarant.

Art. 3. Toute révocation ou toute modification d'une précédente déclaration peut être introduite selon les conditions et les formalités des articles 1er et 2.

Art. 4. Lors de tout changement de résidence du déclarant dans une autre commune, l'information relative aux dernières volontés qu'il a exprimées quant au mode de sépulture est consignée sur le certificat de changement de résidence visé à l'article 7 de l'arrêté royal du 1er avril 1960 réglant la tenue des registres de population.

Dès inscription du déclarant dans les registres de population de la commune de résidence subséquente, celle-ci enregistre l'information conformément à l'article 2.

Art. 5. Notre Ministre de l'Intérieur est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril, le 2 août 1990.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
L. TOBACK

EXECUTIEVEN — EXÉCUTIFS

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALSE GEWEST

MINISTÈRE DE LA REGION WALLONNE

F 90 — 2142

19 JUILLET 1990. — Arrêté de l'Exécutif régional wallon modifiant l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 20 juillet 1989 fixant le cadre organique du personnel du Ministère de la Région wallonne

L'Exécutif régional wallon,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1988, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988, notamment l'article 87;

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signalement et la carrière des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 28 octobre 1987 portant le règlement organique du Ministère de la Région wallonne;

Vu l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 20 juillet 1989 fixant le cadre organique du personnel du Ministère de la Région wallonne;

Vu l'accord du Ministre de la Région wallonne qui a la Fonction publique régionale dans ses attributions;

Vu l'accord du Ministre de la Région wallonne qui a le Budget dans ses attributions;

Vu le protocole n° 38 du Comité de secteur n° XVI;

Vu l'avis de l'inspection des Finances;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1990;

Vu l'urgence;

Considérant l'inadaptation du cadre actuel du Ministère de la Région wallonne à ses nouveaux besoins de fonctionnement;

Considérant la nécessité d'intégrer les emplois du cadre provisoire du 9 mars 1990 dans le cadre définitif du Ministère;

Sur la proposition du Ministre-Président, chargé de la Fonction publique régionale,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 20 juillet 1989 fixant le cadre organique du personnel du Ministère de la Région wallonne est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1^{er}. Le cadre organique du personnel du Ministère de la Région wallonne est fixé comme suit :

CHANCELLERIE

Inspecteur général	1
Service de la présidence :	
Directeur	1
Service de la traduction :	
Directeur	1
Pool de la chancellerie	
Attaché	6
Premier assistant	7
Assistant technique	9
Assistant	5
Premier adjoint	3
Adjoint	6

SECRETARIAT GENERAL

Secrétaire général	1
Division du secrétariat général	
Inspecteur général	1
Service du secrétaire général :	
Directeur	1
Service des études et des statistiques :	
Directeur	1
Service juridique :	
Directeur	1

Division de la fonction publique

Inspecteur général	1
Service de la réglementation :	
Directeur	1
Service du contrôle administratif :	
Directeur	1
Service de la formation :	
Directeur	1

Division du personnel

Inspecteur général	1
Service de la gestion administrative :	
Directeur	1
Service de la gestion pécuniaire :	
Directeur	1
Service de l'économat :	
Directeur	1

Division de la trésorerie, du budget et des finances

Inspecteur général	1
Service des études :	
Directeur	1
Service de la trésorerie :	
Directeur	1

Service du budget et du contrôle des dépenses :	
Directeur	1
Service de la comptabilité :	
Directeur	1
Pool du secrétariat général	
Attaché	91
Premier assistant	52
Assistant technique	15
Assistant	93
Premier adjoint	19
Adjoint	38
Premier contremaître	2
Contremaître	4
Premier agent	17
Agent	36
Premier opérateur	14
Opérateur	11
Pool des services extérieurs du secrétariat général	
Centre de Liège (SG) :	
Premier agent	3
Agent	6
Premier opérateur	1
Opérateur	2
Centre de Mons (SG) :	
Premier agent	3
Agent	6
Premier opérateur	1
Opérateur	2
Centre d'Arlon (SG) :	
Premier agent	3
Agent	6
Premier opérateur	1
Opérateur	2
Centre de Wavre (SG) :	
Premier agent	3
Agent	6
Premier opérateur	1
Opérateur	2
Centre de Bruxelles (SG) :	
Premier agent	3
Agent	6
Premier opérateur	1
Opérateur	2
Centre de Charleroi (SG) :	
Premier agent	2
Agent	4
 DIRECTION GENERALE DE L'ÉCONOMIE ET DE L'EMPLOI	
Directeur général	1
Division de la politique économique et des investissements étrangers	
Inspecteur général	1
Service de la politique économique :	
Directeur	1
Service des investissements étrangers :	
Directeur	1
Service de l'information des aides :	
Directeur	1
Division de l'industrie et du crédit public	
Inspecteur général	1
Service de l'industrie :	
Directeur	1
Service du crédit public :	
Directeur	1

	Division des P.M.E. et de l'agriculture	
Inspecteur général	1	
Service des P.M.E. :		
Directeur	1	
Service de l'agriculture :		
Directeur	1	
	Division de l'inspection économique	
Inspecteur général	1	
	Services extérieurs de l'inspection économique	
Centre de Liège (DIE) :		
Directeur	1	
Centre de Charleroi (DIE) :		
Directeur	1	
	Division de l'emploi	
Inspecteur général	1	
Service de l'emploi et de l'immigration :		
Directeur	1	
Service de la résorption du chômage :		
Directeur	1	
	Pool des services centraux de la direction générale	
Attaché	147	
Premier assistant	32	
Assistant technique	15	
Assistant	60	
Premier adjoint	33	
Adjoint	64	
	Pool des services extérieurs de la direction générale	
Centre de Liège (DGEE) :		
Attaché	6	
Premier assistant	2	
Assistant technique	3	
Assistant	3	
Premier adjoint	1	
Adjoint	2	
Centre de Charleroi (DGEE) :		
Attaché	6	
Premier assistant	2	
Assistant technique	3	
Assistant	3	
Premier adjoint	2	
Adjoint	4	
	DIRECTION GENERALE DES TECHNOLOGIES ET DE LA RECHERCHE	
Directeur général	1	
	Division de l'énergie et des aides aux entreprises	
Inspecteur général	1	
Service de la chimie et de la biochimie :		
Directeur	1	
Service de l'électromécanique :		
Directeur	1	
Service de l'inspection et du contrôle :		
Directeur	1	
Service de l'énergie :		
Directeur	1	
	Division de la recherche	
Inspecteur général	1	
Service de la recherche et de la coordination :		
Directeur	1	
Service « Athena » :		
Directeur	1	

Pool de la direction générale		
Attaché		79
Premier assistant		10
Assistant technique		8
Assistant		20
Premier adjoint		6
Adjoint		12
DIRECTION GENERALE DES RESSOURCES NATURELLES ET DE L'ENVIRONNEMENT		
Directeur général		1
Division de la nature et des forêts		
Inspecteur général		1
Service de la politique forestière générale :		
Directeur		1
Service de l'aménagement et du génie forestier :		
Directeur		1
Service de la conservation de la nature et des espaces verts :		
Directeur		1
Service de la chasse et de la pêche :		
Directeur		1
Services extérieurs de la division de la nature et des forêts :		
Centre d'Arlon :		
Directeur		1
Centre de Charleroi :		
Directeur		1
Centre de Liège :		
Directeur		1
Centre de Marche :		
Directeur		1
Centre de Namur :		
Directeur		1
Pool des services extérieurs de la division de la nature et des forêts		
Attaché		55
Premier assistant		19
Assistant technique		2
Assistant		37
Premier adjoint		4
Adjoint		7
Agent des forêts en chef		182
Agent des forêts		364
Premier contremaître		3
Contremaître		5
Premier opérateur		20
Opérateur		10
Centre scientifique de Gembloux		
Directeur de station		1
Section de biologie forestière :		
Chef de section		1
Service de génétique forestière :		
Attaché		3
Service de foresterie :		
Attaché		1
Section de biologie animale :		
Chef de section		1
Service de gestion piscicole :		
Attaché		1
Service de gestion de la faune sauvage :		
Attaché		1
Section de technologie du bois :		
Chef de section		1
Service de technologie du bois :		
Attaché		2

Service de préservation du bois et de ses dérivés :	
Attaché	1
Section des dérivés du bois :	
Chef de section	1
Attaché	3
Pool du centre	
Assistant	15
Adjoint	2
Opérateur	11
Division de la prévention des pollutions et de la gestion du sous-sol	
Inspecteur général	1
Centre de Namur (DPPGS) :	
Directeur	1
Centre de Liège (DPPGS) :	
Directeur	1
Centre de Charleroi (DPPGS) :	
Directeur	1
Centre de Mons (DPPGS) :	
Directeur	1
Division des déchets	
Inspecteur général	1
Service de la gestion des déchets :	
Directeur	1
Service de la taxe et de la redevance :	
Directeur	1
Pool de la division des déchets	
Attaché	20
Premier assistant	6
Assistant technique	1
Assistant	11
Premier adjoint	2
Adjoint	5
Division de l'eau	
Inspecteur général	1
Service de la politique générale de l'eau :	
Directeur	1
Service du contrôle de l'eau :	
Directeur	1
Service des cours d'eau non navigables :	
Directeur	1
Service des eaux de surface :	
Directeur	1
Service des eaux souterraines :	
Directeur	1
Service de l'épuration des eaux usées et de la distribution de l'eau :	
Directeur	1
Service taxe et redevance :	
Directeur	1
Division des pollutions industrielles	
Inspecteur général	1
Centre de Namur et Brabant wallon :	
Directeur	1
Centre de Liège :	
Directeur	1
Centre de Charleroi :	
Directeur	1
Centre de Mons :	
Directeur	1

Pool des services extérieurs de la division des pollutions industrielles	
<i>Centre de Namur et Brabant wallon :</i>	
Attaché	5
Premier assistant	7
Assistant technique	8
Assistant	6
Premier adjoint	3
Adjoint	7
<i>Centre de Liège :</i>	
Attaché	5
Premier assistant	7
Assistant technique	8
Assistant	6
Premier adjoint	3
Adjoint	7
<i>Centre de Charleroi :</i>	
Attaché	5
Premier assistant	7
Assistant technique	8
Assistant	6
Premier adjoint	3
Adjoint	7
<i>Centre de Mons :</i>	
Attaché	5
Premier assistant	7
Assistant technique	8
Assistant	6
Premier adjoint	3
Adjoint	7
Pool des services centraux de la direction générale, division des déchets exceptée	
Attaché	117
Premier assistant	28
Assistant technique	15
Assistant	39
Premier adjoint	16
Adjoint	33
Premier opérateur	11
Opérateur	21
Pool des services extérieurs de la direction générale (division de l'eau et division de la prévention des pollutions et de la gestion du sous-sol)	
<i>Centre de Namur :</i>	
Attaché	16
Premier assistant	5
Assistant technique	3
Assistant	8
Premier adjoint	2
Adjoint	4
<i>Centre de Liège :</i>	
Attaché	20
Premier assistant	6
Assistant technique	4
Assistant	8
Premier adjoint	2
Adjoint	4
<i>Centre de Charleroi :</i>	
Attaché	10
Premier assistant	3
Assistant technique	2
Assistant	3
Premier adjoint	2
Adjoint	4
<i>Centre de Mons :</i>	
Attaché	16
Premier assistant	5
Assistant technique	3
Assistant	8
Premier adjoint	2
Adjoint	4

Centre de Marche (DGRNE, DPPGSS exceptée) :	
Attaché	7
Premier assistant	5
Assistant technique	1
Assistant	9
Premier adjoint	1
Adjoint	2
DIRECTION GENERALE DES POUVOIRS LOCAUX	
Directeur général	1
Division de la tutelle	
Inspecteur général	1
Service de la politique générale de la tutelle :	
Directeur	1
Service de la gestion financière des institutions locales :	
Directeur	1
Service du personnel des provinces et des communes :	
Directeur	1
Service des entreprises publiques :	
Directeur	1
Services extérieurs de la division de la tutelle	
Centre d'Arlon :	
Directeur	1
Service de la gestion financière, des marchés, des travaux et du patrimoine :	
Directeur	1
Service de la gestion du personnel, de l'urbanisme et de l'environnement :	
Directeur	1
Centre de Liège :	
Directeur	1
Service de la tutelle et de la gestion financière :	
Directeur	1
Service de la tutelle et de la gestion du personnel :	
Directeur	1
Service de l'urbanisme et de l'environnement :	
Directeur	1
Centre de Mons :	
Directeur	1
Service de la tutelle et de la gestion financière :	
Directeur	1
Service de la tutelle et de la gestion du personnel :	
Directeur	1
Service de l'urbanisme et de l'environnement :	
Directeur	1
Centre de Namur :	
Directeur	1
Service de la gestion financière, des marchés, des travaux et du patrimoine :	
Directeur	1
Service de la gestion du personnel, de l'urbanisme et de l'environnement :	
Directeur	1
Centre de Wavre :	
Directeur	1
Service de la gestion financière, des marchés, des travaux et du patrimoine :	
Directeur	1
Service de la gestion du personnel, de l'urbanisme et de l'environnement :	
Directeur	1
Pool des services extérieurs de la division de la tutelle	
Centre d'Arlon :	
Attaché	7
Premier assistant	6
Assistant technique	2
Assistant	11
Premier adjoint	5
Adjoint	10

Centre de Liège :	
Attaché	20
Premier assistant	12
Assistant technique	4
Assistant	24
Premier adjoint	10
Adjoint	20
Centre de Mons :	
Attaché	20
Premier assistant	12
Assistant technique	4
Assistant	24
Premier adjoint	10
Adjoint	20
Centre de Namur :	
Attaché	8
Premier assistant	10
Assistant technique	5
Assistant	15
Premier adjoint	5
Adjoint	10
Centre de Wavre :	
Attaché	7
Premier assistant	6
Assistant technique	2
Assistant	10
Premier adjoint	5
Adjoint	10
Division des travaux subsidiés	
Inspecteur général	1
Service des bâtiments et des voiries :	
Directeur	1
Service des conduites d'eau et des égouts :	
Directeur	1
Pool de la direction générale	
Attaché	44
Premier assistant	13
Assistant technique	7
Assistant	20
Premier adjoint	7
Adjoint	14
DIRECTION GENERALE DE L'AMENAGEMENT DU TERRITOIRE ET DU LOGEMENT	
Directeur général	1
Service de la politique générale :	
Directeur	1
Division de l'aménagement et de l'urbanisme	
Inspecteur général	1
Service de l'aménagement actif :	
Directeur	1
Service de l'aménagement normatif :	
Directeur	1
Service de contrôle :	
Directeur	1
Service de décentralisation :	
Directeur	1
Division du logement	
Inspecteur général	1
Service des études et des enquêtes :	
Directeur	1
Service des aides aux particuliers :	
Directeur	1
Service des subventions aux organismes publics et privés :	
Directeur	1

Division des monuments, sites et fouilles	
Inspecteur général	1
Service de la conservation :	
Directeur	1
Service de la restauration :	
Directeur	1
Service des fouilles :	
Directeur	1
Pool des services centraux de la direction générale	
Attaché	90
Premier assistant	41
Assistant technique	18
Assistant	65
Premier adjoint	22
Adjoint	44
Pool des services extérieurs de la direction générale	
Centre de Namur (DGATL) :	
Directeur	1
Attaché	13
Premier assistant	11
Assistant technique	5
Assistant	15
Premier adjoint	4
Adjoint	9
Contremaire	1
Centre de Liège (DGATL) :	
Directeur	1
Attaché	15
Premier assistant	14
Assistant technique	7
Assistant	19
Premier adjoint	6
Adjoint	14
Contremaire	1
Centre de Mons (DGATL) :	
Directeur	1
Attaché	16
Premier assistant	14
Assistant technique	7
Assistant	21
Premier adjoint	7
Adjoint	15
Contremaire	1
Centre d'Arlon (DGATL) :	
Directeur	1
Attaché	11
Premier assistant	10
Assistant technique	4
Assistant	16
Premier adjoint	4
Adjoint	9
Contremaire	1
Centre de Wavre (DGATL) :	
Directeur	1
Attaché	12
Premier assistant	9
Assistant technique	4
Assistant	14
Premier adjoint	5
Adjoint	11
Contremaire	1

DIRECTION GENERALE DES RELATIONS EXTERIEURES

Directeur général	1
Agence wallonne à l'exportation (AWEX)	
Directeur général adjoint	1
Service des marchés européens :	
Directeur	1
Service des marchés américains :	
Directeur	1
Service des marchés africain et asiatique :	
Directeur	1
Service des programmes incitatifs :	
Directeur	1
Service de coordination des centres :	
Directeur	1
Pool de l'Agence wallonne à l'Exportation	
Attaché	21
Premier assistant	6
Assistant technique	5
Assistant	8
Premier adjoint	6
Adjoint	5
Services extérieurs de l'Agence wallonne à l'Exportation	
Centre de Mons :	
Attaché	1
Premier assistant	1
Assistant	2
Premier adjoint	1
Adjoint	3
Centre de Charleroi :	
Attaché	1
Premier assistant	1
Assistant	2
Premier adjoint	1
Adjoint	3
Centre de Namur :	
Attaché	1
Premier assistant	1
Assistant	2
Premier adjoint	1
Adjoint	3
Centre de Liège :	
Attaché	1
Premier assistant	1
Assistant	2
Premier adjoint	1
Adjoint	3
Centre de Libramont :	
Attaché	1
Premier adjoint	1
Adjoint	3
Division des relations internationales	
Inspecteur général	1
Service des accords internationaux et des affaires multilatérales :	
Directeur	1
Section de la coopération transfrontalière :	
Attaché	1
Section du partenariat au développement :	
Attaché	1
Service de la coordination des questions européennes :	
Directeur	1

Pool de la direction générale et des services communs	
Attaché	12
Premier assistant	8
Assistant technique	6
Assistant	10
Premier adjoint	3
Adjoint	7 »

Art. 2. Dans l'article 2, § 1^{er}, du même arrêté, les mots « portent le titre » sont remplacés par les mots « peuvent porter le titre ».

Art. 3. L'article 2, § 3, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 3. Hormis les carrières planées, les changements d'échelle qui entraînent un changement de rang sans changement de titre sont fixés en nombre de manière telle que, dans un même pool, le nombre d'emplois de chaque rang corresponde aux 4/6 du nombre d'emplois du rang immédiatement inférieur figurant au cadre. La même règle s'applique pour les différents rangs du titre de directeur pour l'ensemble du Ministère.

Pour l'application de la règle précitée, les agents de niveau 4 sont supposés faire partie d'un même pool. »

Art. 4. Un article 3bis, rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté :

« Article 3bis. A la division de la tutelle, les inspecteurs généraux dans les services extérieurs conservent leur grade à titre personnel. »

Art. 5. Un article 3ter, rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté :

« Article 3ter. A la direction générale des relations extérieures, les emplois dans les services extérieurs de l'Agence wallonne à l'Exportation sont limités à 1 par niveau. »

Art. 6. L'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 9 mars 1990 fixant le cadre provisoire du personnel transféré au Ministère de la Région wallonne est abrogé.

Art. 7. Les procédures de promotion en cours restent soumises aux dispositions en vigueur avant l'entrée en application du présent arrêté.

Art. 8. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 9. Le Ministre-Président, chargé de la Fonction publique régionale, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 19 juillet 1990.

Le Ministre-Président de l'Exécutif régional wallon,
chargé de l'Economie, des P.M.E. et de la Fonction publique régionale,

B. ANSELME

ÜBERSETZUNG

MINISTERIUM DER WALLONISCHEN REGION

D 90 — 2142

19. JULI 1990. — Erlass der Wallonischen Regionalexekutive zur Änderung des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 20. Juli 1989 zur Festlegung des Stellenplans des Ministeriums der Wallonischen Region

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, abgeändert durch das Sondergesetz vom 8. August 1988, insbesondere des Artikels 87;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 2. Oktober 1937 über das Statut der Staatsbediensteten;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 7. August 1939 zur Organisation der Bewertung und der Laufbahn der Staatsbediensteten;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 28. Oktober 1987 zur Festlegung der Grundordnung des Personals des Ministeriums der Wallonischen Region;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 20. Juli 1989 zur Festlegung des Stellenplans des Ministeriums der Wallonischen Region;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers der Wallonischen Region, zu dessen Zuständigkeitsbereich der Regionale Öffentliche Dienst gehört;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers der Wallonischen Region, zu dessen Zuständigkeitsbereich der Haushalt gehört;

Aufgrund des Protokolls Nr. 36 des Sektorenausschusses Nr. XVI;

Aufgrund des Gutachtens der Finanzinspektion;

Aufgrund der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat, insbesondere des Artikels 3, § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 9. August 1980, vom 16. Juni 1989 und vom 4. Juli 1989;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In Anbetracht der mangelnden Anpassung des derzeitigen Stellenplans des Ministeriums der Wallonischen Region an seine neuen Funktionierungsbedürfnisse;

In Anbetracht der Notwendigkeit die Stellen des vorläufigen Stellenplans vom 9. März 1990 in den endgültigen Stellenplan des Ministeriums einzubeziehen;

Auf Vorschlag des Ministers-Vorsitzenden, der mit dem Regionalen Öffentlichen Dienst beauftragt ist,

Beschliesst die Wallonische Regionalexekutive :

Artikel 1. Artikel 1 des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 20. Juli 1989 zur Festlegung des Stellenplans des Ministeriums der Wallonischen Region wird durch die folgende Bestimmung ersetzt :

• Artikel 1. Der Stellenplan des Ministeriums der Wallonischen Region wird wie folgt festgelegt:

KANZLEI

Generalinspektor	1
Dienst der Präsidentschaft :	
Direktor	1
Übersetzungsdiest :	
Direktor	1
Kanzleizentrale	
Attaché	6
Erster Assistent	7
Technischer Assistent	9
Assistent	5
Ersten Beigeordneter	3
Beigeordneter	6

GENERALSEKRETARIAT

Generalsekretär	1
Abteilung des Generalsekretariats	
Generalinspektor	1
Dienststelle des Generalsekretärs :	1
Direktor	1
Dienststelle für Planung und Statistik :	1
Direktor	1
Juristischer Dienst :	1
Direktor	1
Abteilung des Öffentlichen Diensts	
Generalinspektor	1
Dienststelle der Regelung :	1
Direktor	1
Dienststelle der administrativen Kontrolle :	1
Direktor	1
Dienststelle für Ausbildung :	1
Direktor	1
Abteilung des Personals	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die administrative Verwaltung :	1
Direktor	1
Dienststelle für die finanzielle Verwaltung :	1
Direktor	1
Behördenkonsumanstalt :	1
Direktor	1
Abteilung für Finanzverwaltung, Haushalt und Finanzen	
Generalinspektor	1
Dienststelle für Planung :	1
Direktor	1
Dienststelle für die Finanzverwaltung :	1
Direktor	1
Dienststelle für den Haushalt und die Ausgabenkontrolle :	1
Direktor	1
Dienststelle für Rechnungsführung :	1
Direktor	1

Zentrale des Generalsekretariats	
Attaché	91
Erster Assistent	52
Technischer Assistent	15
Assistent	93
Erster Beigeordneter	19
Beigeordneter	38
Erster Werkmeister	2
Werkmeister	4
Erster Bediensteter	17
Bediensteter	36
Erster Operator	14
Operator	11
Zentrale der Aussendienststellen des Generalsekretariats	
Zentrum Lüttich (GS) :	
Erster Bediensteter	3
Bediensteter	6
Erster Operator	1
Operator	2
Zentrum Mons (GS) :	
Erster Bediensteter	3
Bediensteter	6
Erster Operator	1
Operator	2
Zentrum Arlon (GS) :	
Erster Bediensteter	3
Bediensteter	6
Erster Operator	1
Operator	2
Zentrum Wavre (GS) :	
Erster Bediensteter	3
Bediensteter	6
Erster Operator	1
Operator	2
Zentrum Brüssel (GS) :	
Erster Bediensteter	3
Bediensteter	6
Erster Operator	1
Operator	2
Zentrum Charleroi (GS) :	
Erster Bediensteter	2
Bediensteter	4
GENERALDIREKTION DER WIRTSCHAFT UND DER BESCHÄFTIGUNG	
Generaldirektor	1
Abteilung für Wirtschaftspolitik und Ausländischen Investitionen	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die Wirtschaftspolitik :	
Direktor	1
Dienststelle für die ausländischen Investitionen :	
Direktor	1
Dienststelle der Information über die Beihilfen :	
Direktor	1
Abteilung für Industrie und Öffentliches Kreditwesen	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die Industrie :	
Direktor	1
Dienststelle für das öffentliche Kreditwesen :	
Direktor	1
Abteilung für K.M.B. und Landwirtschaft	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die K.M.B. :	
Direktor	1
Dienststelle für die Landwirtschaft :	
Direktor	1

	Abteilung für Wirtschaftsinspektion	
Generalinspektor	1	
	Aussendienststellen der Wirtschaftsinspektion	
Zentrum Lüttich (AWI) :		
Direktor	1	
Zentrum Charleroi (AWI) :		
Direktor	1	
	Abteilung für Beschäftigung	
Generalinspektor	1	
Dienststelle für die Beschäftigung und die Einwanderung :		
Direktor	1	
Dienststelle für die Beseitigung der Arbeitslosigkeit :		
Direktor	1	
	Zentrale der Zentraldienststellen der Generaldirektion	
Attaché	147	
Erster Assistent	32	
Technischer Assistent	15	
Assistent	60	
Erster Beigeordneter	33	
Beigeordneter	64	
	Zentrale der Aussendienststellen der Generaldirektion	
Zentrum Lüttich (GDWB) :		
Attaché	6	
Erster Assistent	2	
Technischer Assistent	3	
Assistent	3	
Erster Beigeordneter	1	
Beigeordneter	2	
Zentrum Charleroi (GDWB) :		
Attaché	6	
Erster Assistent	2	
Technischer Assistent	3	
Assistent	3	
Erster Beigeordneter	2	
Beigeordneter	4	
	GENERALDIREKTION DER TECHNOLOGIEN UND DER FORSCHUNG	
Generaldirektor	1	
	Abteilung für Energie und Beihilfen an Unternehmen	
Generalinspektor	1	
Dienststelle für die Chemie und die Biochemie :		
Direktor	1	
Dienststelle für die Elektromechanik :		
Direktor	1	
Dienststelle für die Inspektion und die Kontrolle :		
Direktor	1	
Dienststelle für die Energie :		
Direktor	1	
	Abteilung für Forschung	
Generalinspektor	1	
Dienststelle für die Forschung und die Koordination :		
Direktor	1	
Dienststelle « Athena » :		
Direktor	1	
	Zentrale der Generaldirektion	
Attaché	79	
Erster Assistent	10	
Technischer Assistent	6	
Assistent	20	
Erster Beigeordneter	6	
Beigeordneter	12	

GENERALDIREKTION DER NATURSCHÄTZE UND DER UMWELT	
Generaldirektor	1
Abteilung der Natur und des Forstwesens	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die allgemeine Forstpolitik :	
Direktor	1
Dienststelle für die Instandsetzung und die Forstwirtschaft :	
Direktor	1
Dienststelle für die Erhaltung der Natur und der Grünflächen :	
Direktor	1
Dienststelle für das Jagdwesen und den Fischfang :	
Direktor	1
Aussendienststellen der Abteilung der Natur und des Forstwesens	
Zentrum Arlon :	
Direktor	1
Zentrum Charleroi :	
Direktor	1
Zentrum Lüttich :	
Direktor	1
Zentrum Marche :	
Direktor	1
Zentrum Namur :	
Direktor	1
Zentrale der Aussendienststellen der Abteilung der Natur und des Forstwesens	
Attaché	55
Erster Assistent	19
Technischer Assistent	2
Assistent	37
Erster Beigeordneter	4
Beigeordneter	7
Chefbediensteter des Forstwesens	182
Bediensteter des Forstwesens	364
Erster Werkmeister	3
Werkmeister	5
Erster Operator	20
Operator	10
Wissenschaftliches Zentrum Gembloux	
Stationsdirektor	1
Sektion der Forstbiologie :	
Sektionsleiter	1
Dienststelle für Forstgenetik :	
Attaché	3
Dienststelle für die Forstwirtschaft :	
Attaché	1
Sektion der Tierbiologie :	
Sektionsleiter	1
Dienststelle für Fischzuchtverwaltung :	
Attaché	1
Dienststelle für die Verwaltung der Wildlebenden fauna :	
Attaché	1
Sektion der Holztechnologie :	
Sektionsleiter	1
Dienststelle für die Holztechnologie :	
Attaché	2
Dienststelle für den Schutz des Holzes und seiner Derivate :	
Attaché	1
Sektion der Holzderivate :	
Sektionsleiter	1
Attaché	3
Zentrale des Zentrums	
Assistent	15
Beigeordneter	2
Operator	11

Abteilung für Bekämpfung der Verschmutzungen und Bodenbewirtschaftung	
Generalinspektor	1
Zentrum Namur (DPPGSS) :	
Direktor	1
Zentrum Lüttich (DPPGSS) :	
Direktor	1
Zentrum Charleroi (DPPGSS) :	
Direktor	1
Zentrum Mons (DPPGSS) :	
Direktor	1
Abteilung für Abfälle	
Generalinspektor	1
Dienststelle für Abfallwirtschaft :	
Direktor	1
Dienststelle für Steuer und Gebühr :	
Direktor	1
Zentrale der Abteilung für Abfälle	
Attaché	20
Erster Assistent	6
Technischer Assistent	1
Assistent	11
Erster Beigeordneter	2
Beigeordneter	5
Abteilung für Wasser	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die allgemeine Wasserpoltik :	
Direktor	1
Dienststelle für die Kontrolle des Wassers :	
Direktor	1
Dienststelle für die nicht schiffbaren Wasserläufe :	
Direktor	1
Dienststelle für die Oberflächengewässer :	
Direktor	1
Dienststelle für das Untergrundwasser :	
Direktor	1
Dienststelle für die Abwasserreinigung und die Wasserversorgung :	
Direktor	1
Dienststelle für Steuer und Gebühr :	
Direktor	1
Abteilung für Industrielle Verschmutzungen	
Generalinspektor	1
Zentrum Namur und Wallonisches Brabant :	
Direktor	1
Zentrum Lüttich :	
Direktor	1
Zentrum Charleroi :	
Direktor	1
Zentrum Mons :	
Zentrale der Aussendienststellen der Abteilung für Industrielle Verschmutzungen	
Zentrum Namur und Wallonisches Brabant :	
Attaché	5
Erster Assistent	7
Technischer Assistent	8
Assistent	6
Erster Beigeordneter	3
Beigeordneter	7
Zentrum Lüttich :	
Attaché	5
Erster Assistent	7
Technischer Assistent	8
Assistent	6
Erster Beigeordneter	3
Beigeordneter	7

Zentrum Charleroi :	
Attaché.....	5
Erster Assistent.....	7
Technischer Assistent	8
Assistent	6
Erster Beigeordneter	3
Beigeordneter.....	7
Zentrum Mons :	
Attaché.....	5
Erster Assistent.....	7
Technischer Assistent	8
Assistent	6
Erster Beigeordneter	3
Beigeordneter.....	7
Zentrale der Zentraldienstellen der Generaldirektion, Abteilung für Abfälle davon ausgenommen	
Attaché.....	117
Erster Assistent.....	28
Technischer Assistent	15
Assistent	39
Erster Beigeordneter	16
Beigeordneter.....	33
Erster Operator	11
Operator	21
Zentrale der Aussendienststellen der Generaldirektion (Abteilung für Wasser und Abteilung für Bekämpfung der Verschmutzungen und Bodenwirtschaft)	
Zentrum Namur :	
Attaché.....	16
Erster Assistent.....	5
Technischer Assistent	3
Assistent	8
Erster Beigeordneter	2
Beigeordneter.....	4
Zentrum Lüttich :	
Attaché.....	20
Erster Assistent.....	6
Technischer Assistent	4
Assistent	8
Erster Beigeordneter	2
Beigeordneter.....	4
Zentrum Charleroi :	
Attaché.....	10
Erster Assistent.....	3
Technischer Assistent	2
Assistent	3
Erster Beigeordneter	2
Beigeordneter.....	4
Zentrum Mons :	
Attaché.....	16
Erster Assistent.....	5
Technischer Assistent	3
Assistent	8
Erster Beigeordneter	2
Beigeordneter.....	4
Zentrum Marche (GNNSW, DPPGSS ausgenommen) :	
Attaché.....	7
Erster Assistent.....	5
Technischer Assistent	1
Assistent	9
Erster Beigeordneter	1
Beigeordneter.....	2
GENERALDIREKTION DER LOKALEN BEHÖRDEN	
Generaldirektor	1
Abteilung für Aufsicht	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die allgemeine Aufsichtspolitik :	
Direktor	1

Dienststelle für die finanzielle Verwaltung der lokalen Einrichtungen :	
Direktor	1
Dienststelle für das Personal der Provinzen und der Gemeinden :	
Direktor	1
Dienststelle für die öffentlichen Unternehmen :	
Direktor	1
Aussendienststellen der Abteilung für Aufsicht	
Zentrum Arlon :	
Direktor	1
Dienststelle für die finanzielle Verwaltung, die Aufträge, die Arbeiten und das Grundvermögen :	
Direktor	1
Dienststelle für die Verwaltung des Personals, das Städtebau und die Umwelt :	
Direktor	1
Zentrum Lüttich :	
Direktor	1
Dienststelle für die Aufsicht und die finanzielle Verwaltung :	
Direktor	1
Dienststelle für die Aufsicht und die Verwaltung des Personals :	
Direktor	1
Dienststelle für das Städtebau und die Umwelt :	
Direktor	1
Zentrum Mons :	
Direktor	1
Dienststelle für die Aufsicht und die finanzielle Verwaltung :	
Direktor	1
Dienststelle für die Aufsicht und die Verwaltung des Personals :	
Direktor	1
Dienststelle für das Städtebau und die Umwelt :	
Direktor	1
Zentrum Namur :	
Direktor	1
Dienststelle für die finanzielle Verwaltung, die Aufträge, die Arbeiten und das Grundvermögen :	
Direktor	1
Dienststelle für die Verwaltung des Personals, des Städtebau und die Umwelt :	
Direktor	1
Zentrum Wavre :	
Direktor	1
Dienststelle für die finanzielle Verwaltung, die Aufträge, die Arbeiten und das Grundvermögen :	
Direktor	1
Dienststelle für die Verwaltung des Personals, das Städtebau und die Umwelt :	
Direktor	1
Zentrale der Aussendienststellen der Abteilung für Aufsicht	
Zentrum Arlon :	
Attaché	7
Erster Assistent	6
Technischer Assistent	2
Assistent	11
Erster Beigeordneter	5
Beigeordneter	10
Zentrum Lüttich :	
Attaché	20
Erster Assistent	12
Technischer Assistent	4
Assistent	24
Erster Beigeordneter	10
Beigeordneter	20
Zentrum Mons :	
Attaché	20
Erster Assistent	12
Technischer Assistent	4
Assistent	24
Erster Beigeordneter	10
Beigeordneter	20

Zentrum Namur :	
Attaché	8
Erster Assistent	10
Technischer Assistent	5
Assistent	15
Erster Beigeordneter	5
Beigeordneter	10
Zentrum Wavre :	
Attaché	7
Erster Assistent	6
Technischer Assistent	2
Assistent	10
Erster Beigeordneter	5
Beigeordneter	10
Abteilung für bezuschusste Arbeiten	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die Gebäude und die Gemeindewege :	
Direktor	1
Dienststelle für die Wasserleitungen und die Kanalisationen :	
Direktor	1
Zentrale der Generaldirektion	
Attaché	44
Erster Assistent	13
Technischer Assistent	7
Assistent	20
Erster Beigeordneter	7
Beigeordneter	14
GENERALDIREKTION DER RAUMORDNUNG UND DES WOHNUNGSGEWESENS	
Generaldirektor	1
Dienststelle für die allgemeine Politik :	
Direktor	1
Abteilung für Raumordnung und Städtebau	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die aktive Planung :	
Direktor	1
Dienststelle für die normale Planung :	
Direktor	1
Dienststelle für die Kontrolle :	
Direktor	1
Dienststelle für die Dezentralisierung :	
Direktor	1
Abteilung für Wohnungswesen	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die Planungen und die Untersuchungen :	
Direktor	1
Dienststelle für die Privatbeihilfen :	
Direktor	1
Dienststelle für die Subventionen an öffentlichen und privaten Einrichtungen :	
Direktor	1
Abteilung für Denkmäler, Landschaften und Ausgrabungen	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die Erhaltung :	
Direktor	1
Dienststelle für die Restaurierung :	
Direktor	1
Dienststelle für die Ausgrabungen :	
Direktor	1
Zentrale der Zentraldienststellen der Generaldirektion	
Attaché	90
Erster Assistent	41
Technischer Assistent	18
Assistent	65
Erster Beigeordneter	22
Beigeordneter	44

Zentrale der Aussendienststellen der Generaldirektion

Zentrum Namur (GDROW) :

Direktor	1
Attaché	13
Erster Assistent	11
Technischer Assistent	5
Assistent	15
Erster Beigeordneter	4
Beigeordneter	9
Werkmeister	1

Zentrum Lüttich (GDROW) :

Direktor	1
Attaché	15
Erster Assistent	14
Technischer Assistent	7
Assistent	19
Erster Beigeordneter	6
Beigeordneter	14
Werkmeister	1

Zentrum Mons (GDROW) :

Direktor	1
Attaché	16
Erster Assistent	14
Technischer Assistent	7
Assistent	21
Erster Beigeordneter	7
Beigeordneter	15
Werkmeister	1

Zentrum Arlon (GDROW) :

Direktor	1
Attaché	11
Erster Assistent	10
Technischer Assistent	4
Assistent	16
Erster Beigeordneter	4
Beigeordneter	9
Werkmeister	1

Zentrum Wavre (GDROW) :

Direktor	1
Attaché	12
Erster Assistent	9
Technischer Assistent	4
Assistent	14
Erster Beigeordneter	5
Beigeordneter	11
Werkmeister	1

GENERALDIREKTION DER AUSWÄRTIGEN BEZIEHUNGEN

Generaldirektor	1
-----------------------	---

Wallonische Exportagentur

Stellvertretender Generaldirektor	1
---	---

Dienststelle für die europäischen Märkte :

Direktor	1
----------------	---

Dienststelle für die amerikanischen Märkte :

Direktor	1
----------------	---

Dienststelle für die afrikanischen und asiatischen Märkte :

Direktor	1
----------------	---

Dienststelle für die anreizenden Programme :

Direktor	1
----------------	---

Dienststelle für die Koordinierung der Zentren :

Direktor	1
----------------	---

Zentrale der Wallonischen Exportagentur	
Attaché.....	21
Erster Assistent.....	6
Technischer Assistent	5
Assistent	6
Erster Beigeordneter	6
Beigeordneter	5
Aussendienststellen der Wallonischen Exportagentur	
Zentrum Mons :	
Attaché.....	1
Erster Assistent.....	1
Assistent	2
Erster Beigeordneter	1
Beigeordneter	3
Zentrum Charleroi :	
Attaché.....	1
Erster Assistent.....	1
Assistent	2
Erster Beigeordneter	1
Beigeordneter	3
Zentrum Namur :	
Attaché.....	1
Erster Assistent.....	1
Assistent	2
Erster Beigeordneter	1
Beigeordneter	3
Zentrum Lüttich :	
Attaché.....	1
Erster Assistent.....	1
Assistent	2
Erster Beigeordneter	1
Beigeordneter	3
Zentrum Libramont :	
Attaché.....	1
Erster Beigeordneter	1
Beigeordneter	3
Abteilung für internationale Beziehungen	
Generalinspektor	1
Dienststelle für die internationalen Abkommen und die multilateralen Angelegenheiten :	
Direktor	1
Sektion der übergrenzschreitenden Kooperation :	
Attaché.....	1
Sektion der Entwicklungspartnerschaft :	
Attaché.....	1
Dienststelle für die Koordination der europäischen Fragen :	
Direuteur	1
Zentrale der Generaldirektion und der Gemeinsamen Dienststellen	
Attaché.....	12
Erster Assistent.....	8
Technischer Assistent	6
Assistent	10
Erster Beigeordneter	3
Beigeordneter	7

Art. 2. In Artikel 2, § 1 desselben Erlasses werden die Wörter « tragen den Titel » durch die Wörter « dürfen den Titel tragen » ersetzt.

Art. 3. Artikel 2, § 3 desselben Erlasses wird durch die folgende Bestimmung ersetzt :

« § 3. Mit Ausnahme der flachen Laufbahnen, werden die Gehaltsstufenänderungen, die eine Änderung der Rangklasse ohne Änderung des Titels zur Folge haben, hinsichtlich der Anzahl so beschränkt, dass in einer selben Zentrale die Anzahl der Stellen jeder Rangklasse vier Sechstel der Anzahl der Stellen der unmittelbar untergeordneten Rangklasse des Stellenplans entspricht. Die gleiche Regel gilt für die jeweiligen Rangklassen des Titels eines Direktors für das gesamte Ministerium.

Für die Anwendung der obenerwähnten Regel wird angenommen, dass die Bediensteten der Stufe 4 einer selben Zentrale angehören. »

Art. 4. Ein wie folgt lautender Artikel 3bis wird in denselben Erlass eingefügt :

« Artikel 3bis. Bei der Abteilung für die Aufsicht behalten persönlich die Generalinspektoren der Aussendienststellen ihren Grad. »

Art. 5. Ein wie folgt lautender Artikel 3ter wird in denselben Erlass eingefügt:

« Artikel 3ter. Bei der Generaldirektion der auswärtigen Beziehungen werden die Stellen der Aussendienststellen der Wallonischen Exportagentur auf 1 pro Niveau beschränkt. »

Art. 6. Der Erlass der Wallonischen Regionalexekutive vom 9. März 1990 zur Festlegung des vorläufigen Stellenplans des in das Ministerium der Wallonischen Region aufgenommenen Personals wird aufgehoben.

Art. 7. Die laufenden Beförderungsverfahren bleiben den geltenden Bestimmungen bis zum Anwendungstreten des vorliegenden Erlasses unterstellt.

Art. 8. Vorliegender Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Art. 9. Der Minister-Vorsitzende, beauftragt mit dem Regionalen Öffentlichen Dienst wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namür, den 19. Juli 1990.

Der Minister-Vorsitzende der Wallonischen Regionalexekutive,
beauftragt mit der Wirtschaft, den K.M.B. und dem Regionalen Öffentlichen Dienst,

B. ANSELME

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N 90 — 2142

19 JULI 1990. — Besluit van de Waalse Gewestexecutieve houdende wijziging van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 20 juli 1989 tot vaststelling van de organieke personeelsformatie van het Ministerie van het Waalse Gewest

De Waalse Gewestexecutieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, gewijzigd bij de bijzondere wet van 5 augustus 1988, inzonderheid op artikel 87;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het Rijkspersoneel;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 augustus 1939 betreffende de beoordeling en de loopbaan van het Rijkspersoneel;

Gelet op het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 28 oktober 1987 houdende het organiek reglement van het personeel van het Ministerie van het Waalse Gewest;

Gelet op het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 20 juli 1989 tot vaststelling van de organieke personeelsformatie van het Ministerie van het Waalse Gewest;

Gelet op de instemming van de Minister van het Waalse Gewest tot wiens bevoegdheid het gewestelijk openbaar ambt behoort;

Gelet op de instemming van de Minister van het Waalse Gewest tot wiens bevoegdheden de begroting behoort;

Gelet op het protokol nr. 38 van het Sektorcomité nr. XVI;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Rekening houdend met de onaangepastheid van de huidige personeelsformatie van het Ministerie van het Waalse Gewest ten opzichte van zijn nieuwe werkingsbehoeften;

Overwegende dat het noodzakelijk is de betrekkingen van de voorlopige personeelsformatie van 9 maart 1990 op te nemen in de definitieve personeelsformatie van het Ministerie;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter, belast met het gewestelijk openbaar ambt,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 1 van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 20 juli 1989 tot vaststelling van de organieke personeelsformatie van het Ministerie van het Waalse Gewest wordt door volgende bepaling vervangen :

« Artikel 1. De organieke personeelsformatie van het Ministerie van het Waalse Gewest is vastgesteld als volgt :

KANSELARIJ

Inspecteur-generaal	1
Dienst voorzitterschap :	
Directeur	1
Vertaaldienst :	
Directeur	1

Pool van de kanselarij		
Attaché .....	.....	6
Eerstaanwezend assistent .....	.....	7
Technisch assistent .....	.....	9
Assistent .....	.....	5
Eerstaanwezend adjunct .....	.....	3
Adjunct .....	.....	6
SECRETARIAAT-GENERAAL		
Secretaris-generaal .....	.....	1
Afdeling secretariaat-generaal		
Inspecteur-generaal .....	.....	1
Dienst van de secretaris-generaal :		
Directeur .....	.....	1
Dienst studiën en statistiek :		
Directeur .....	.....	1
Juridische dienst :		
Directeur .....	.....	1
Afdeling openbaar ambt		
Inspecteur-generaal .....	.....	1
Dienst reglementering :		
Directeur .....	.....	1
Dienst administratief toezicht :		
Directeur .....	.....	1
Dienst opleiding :		
Directeur .....	.....	1
Afdeling personeel		
Inspecteur-generaal .....	.....	1
Dienst administratief beheer :		
Directeur .....	.....	1
Dienst geldelijk beheer :		
Directeur .....	.....	1
Huishoudelijke dienst :		
Directeur .....	.....	1
Afdeling thesaurie, begroting en financiën		
Inspecteur-generaal .....	.....	1
Dienst studiën :		
Directeur .....	.....	1
Dienst thesaurie :		
Directeur .....	.....	1
Dienst begroting en toezicht op de uitgaven :		
Directeur .....	.....	1
Dienst comptabiliteit :		
Directeur .....	.....	1
Pool van het secretariaat-generaal		
Attaché .....	.....	91
Eerstaanwezend assistent .....	.....	52
Technisch assistent .....	.....	15
Assistent .....	.....	93
Eerstaanwezend adjunct .....	.....	19
Adjunct .....	.....	38
Eerste werkmeester .....	.....	2
Werkmeester .....	.....	4
Eerste beambte .....	.....	17
Béambte .....	.....	36
Eerste operator .....	.....	14
Operator .....	.....	11
Pool van de buitendiensten van het secretariaat-generaal		
Centrum Luik (SG) :		
Eerste beambte .....	.....	3
Beambte .....	.....	6
Eerste operator .....	.....	1
Operator .....	.....	2

Centrum Bergen (SG) :	
Eerste beampte	3
Beampte	6
Eerste operator	1
Operator	2
Centrum Aarlen (SG) :	
Eerste beampte	3
Beampte	5
Eerste operator	1
Operator	2
Centrum Wavre (SG) :	
Eerste beampte	3
Beampte	6
Eerste operator	1
Operator	2
Centrum Brussel (SG) :	
Eerste beampte	3
Beampte	6
Eerste operator	1
Operator	2
Centrum Charleroi (SG) :	
Eerste beampte	2
Beampte	4

ALGEMENE DIRECTIE VAN ECONOMIE EN TEWERKSTELLING

Directeur-generaal	1
Afdeling economisch beleid en buitenlandse investeringen	
Inspecteur-generaal	1
Dienst economisch beleid:	
Directeur	1
Dienst buitenlandse investeringen:	
Directeur	1
Voorlichtingsdienst inzake bijstandsen:	
Directeur	1
Afdeling industrie en openbaar krediet	
Inspecteur-generaal	1
Dienst industrie:	
Directeur	1
Dienst openbaar krediet:	
Directeur	1
Afdeling K.M.O.'s en landbouw	
Inspecteur-generaal	1
Dienst K.M.O.'s:	
Directeur	1
Dienst landbouw:	
Directeur	1
Afdeling economische inspectie	
Inspecteur-generaal	1
Buitendiensten van de economische inspectie	
Centrum Luik (AB) :	
Directeur	1
Centrum Charleroi (AB) :	
Directeur	1
Afdeling tewerkstelling	
Inspecteur-generaal	1
Dienst tewerkstelling en immigratie:	
Directeur	1
Dienst oplossing van de werkloosheid:	
Directeur	1

Pool van de centrale diensten van de algemene directie	
Attaché.....	147
Eerstaanwezend assistent	32
Technisch assistent.....	15
Assistent	60
Eerstaanwezend adjunct	33
Adjunct	64
Pool van de buitendiensten van de algemene directie	
Centrum Luik (ADET) :	
Attaché.....	6
Eerstaanwezend assistent	2
Technisch assistent.....	3
Assistent	3
Eerstaanwezend adjunct	1
Adjunct	2
Centrum Charleroi (ADET) :	
Attaché.....	6
Eerstaanwezend assistent	2
Technisch assistent.....	3
Assistent	3
Eerstaanwezend adjunct	2
Adjunct	4
ALGEMENE DIRECTIE VAN TECHNOLOGIEEN EN ONDERZOEK	
Directeur-generaal	1
Afdeling energie en bijstand aan ondernemingen	
Inspecteur-generaal	1
Dienst scheikunde en biochemie :	
Directeur	1
Dienst electromechanica :	
Directeur	1
Dienst inspectie en toezicht :	
Directeur	1
Dienst energie :	
Directeur	1
Afdeling onderzoek	
Inspecteur-generaal	1
Dienst onderzoek en coördinatie :	
Directeur	1
Dienst « Athena » :	
Directeur	1
Pool van de algemene directie	
Attaché.....	79
Eerstaanwezend assistent	10
Technisch assistent.....	6
Assistent	20
Eerstaanwezend adjunct	6
Adjunct	12
ALGEMENE DIRECTIE VAN NATUURLIJKE HULPBRONNEN EN LEEFMILIEU	
Directeur-generaal	1
Afdeling natuur en bossen	
Inspecteur-generaal	1
Dienst algemeen bosbeleid :	
Directeur	1
Dienst inrichting en bosbouwkunde :	
Directeur	1
Dienst natuurbehoud en groene zones :	
Directeur	1
Dienst jacht en visserij :	
Directeur	1

Buitendiensten van de afdeling natuur en bossen	
Centrum Aarlen :	
Directeur	1
Centrum Charleroi :	
Directeur	1
Centrum Luik :	
Directeur	1
Centrum Marche :	
Directeur	1
Centrum Namen :	
Directeur	1
Pool van de buitendiensten van de afdeling natuur en bossen	
Attaché.....	55
Eerstaanwezend assistent.....	19
Technisch assistent.....	2
Assistent	37
Eerstaanwezend adjunct	4
Adjunct	7
Hoofdbeambte van het bosbeheer.....	182
Beambte van het bosbeheer	364
Eerste werkmeester	3
Werkmeester	5
Eerste operator	20
Operator	10
Wetenschappelijk centrum van Gembloux	
Directeur van het station	1
Afdeling bosbiologie :	
Hoofd van de afdeling	1
Dienst bosgenetica :	
Attaché.....	3
Dienst bosbouw :	
Attaché.....	1
Afdeling dienenbiologie :	
Hoofd van de afdeling	1
Dienst visteeltbeheer :	
Attaché.....	1
Dienst beheer van de wilde fauna :	
Attaché.....	1
Afdeling houttechnologie :	
Hoofd van de afdeling	1
Dienst houttechnologie :	
Attaché.....	2
Dienst bewaring van het hout en van zijn derivaten :	
Attaché.....	1
Afdeling houtderivaten :	
Hoofd van de afdeling	1
Attaché.....	3
Pool van het centrum	
Assistent	15
Adjunct	2
Operator	11
Afdeling voorkoming van de verontreinigingen en ondergrondbeheer	
Inspecteur-generaal	1
Centrum Namur (AVVBO) :	
Directeur	1
Centrum Luik (AVVBO) :	
Directeur	1
Centrum Charleroi (AVVBO) :	
Directeur	1
Centrum Bergen (AVVBO) :	
Directeur	1

Afdeling afvalstoffen		
Inspecteur-generaal		1
Dienst afvalstoffenbeheer :		
Directeur		1
Dienst belastingen en heffingen :		
Directeur		1
Pool van de afdeling afvalstoffen		
Attaché.....		20
Eerstaanwezend assistent.....		6
Technisch assistent.....		1
Assistent		11
Eerstaanwezend adjunct		2
Adjunct		5
Afdeling water		
Inspecteur-generaal		1
Dienst algemeen waterbeleid :		
Directeur		1
Dienst controle van het water :		
Directeur		1
Dienst niet-bevaarbare waterlopen :		
Directeur		1
Dienst oppervlaktewater :		
Directeur		1
Dienst grondwater :		
Directeur		1
Dienst afvalwaterzuivering en watervoorziening :		
Directeur		1
Dienst belastingen en heffingen :		
Directeur		1
Afdeling industriële vervuilingen		
Inspecteur-generaal		1
Centrum Namen en Waals Brabant :		
Directeur		1
Centrum Luik :		
Directeur		1
Centrum Charleroi :		
Directeur		1
Centrum Bergen :		
Directeur		1
Pool van de buitendiensten van de afdeling industriële vervuilingen		
Centrum Namen en Waals Brabant :		
Attaché.....		5
Eerstaanwezend assistent.....		7
Technisch assistent.....		8
Assistent		6
Eerstaanwezend adjunct		3
Adjunct		7
Centrum Luik :		
Attaché.....		5
Eerstaanwezend assistent.....		7
Technisch assistent.....		8
Assistent		6
Eerstaanwezend adjunct		3
Adjunct		7
Centrum Charleroi :		
Attaché.....		5
Eerstaanwezend assistent.....		7
Technisch assistent.....		8
Assistent		6
Eerstaanwezend adjunct		3
Adjunct		7

Centrum Bergen :	
Attaché.....	5
Eerstaanwezend assistent.....	7
Technisch assistent.....	8
Assistent	6
Eerstaanwezend adjunct	3
Adjunct	7
Pool van de centrale diensten van de algemene directie, afdeling afvalstoffen uitgezonderd	
Attaché.....	117
Eerstaanwezend assistent.....	28
Technisch assistent.....	15
Assistent	39
Eerstaanwezend adjunct	16
Adjunct	33
Eerste operator	11
Operator	21
Pool van de buitendiensten van de algemene directie (afdeling water en afdeling afvalstoffen en ondergrondbeheer)	
Centrum Namen :	
Attaché.....	16
Eerstaanwezend assistent.....	5
Technisch assistent.....	3
Assistent	8
Eerstaanwezend adjunct	2
Adjunct	4
Centrum Luik :	
Attaché.....	20
Eerstaanwezend assistent.....	6
Technisch assistent.....	4
Assistent	8
Eerstaanwezend adjunct	2
Adjunct	4
Centrum Charleroi :	
Attaché.....	10
Eerstaanwezend assistent.....	3
Technisch assistent.....	2
Assistent	3
Eerstaanwezend adjunct	2
Adjunct	4
Centrum Bergen :	
Attaché.....	16
Eerstaanwezend assistent.....	5
Technisch assistent.....	3
Assistent	8
Eerstaanwezend adjunct	2
Adjunct	4
Centrum Marche (ADNHE, AVVBO uitgezonderd) :	
Attaché.....	7
Eerstaanwezend assistent.....	5
Technisch assistent.....	1
Assistent	9
Eerstaanwezend adjunct	1
Adjunct	2
ALGEMENE DIRECTIE DER LOKALE BESTUREN	
Directeur-generaal	1
Afdeling toezicht	
Inspecteur-generaal	1
Dienst algemeen toezichtsbeleid :	
Directeur	1
Dienst financieel beheer der lokale instellingen :	
Directeur	1
Dienst personeel der provincies en gemeenten :	
Directeur	1
Dienst openbare ondernemingen :	
Directeur	1

Buitendiensten van de afdeling toezicht

Centrum Aarlen :	
Directeur	1
Dienst financieel beheer, markten, werken en patrimonium :	
Directeur	1
Dienst personeelbeheer, stedebouw en leefmilieu :	
Directeur	1
Centrum Luik :	
Directeur	1
Dienst toezicht en financieel beheer :	
Directeur	1
Dienst toezicht en personeelbeheer :	
Directeur	1
Dienst stedebouw en leefmilieu :	
Directeur	1
Centrum Bergen :	
Directeur	1
Dienst toezicht en financieel beheer :	
Directeur	1
Dienst toezicht en personeelbeheer :	
Directeur	1
Dienst stedebouw en leefmilieu :	
Directeur	1
Centrum Namen :	
Directeur	1
Dienst financieel beheer, markten, werken en patrimonium :	
Directeur	1
Dienst personeelbeheer, stedebouw en leefmilieu :	
Directeur	1
Centrum Waver :	
Directeur	1
Dienst financieel beheer, markten, werken en patrimonium :	
Directeur	1
Dienst personeelbeheer, stedebouw en leefmilieu :	
Directeur	1
Adjunct	1
Centrum Luik :	
Attaché	7
Eerstaanwezend assistent	6
Technisch assistent	3
Assistent	11
Eerstaanwezend adjunct	5
Adjunct	10
Centrum Bergen :	
Attaché	20
Eerstaanwezend assistent	12
Technisch assistent	4
Assistent	24
Eerstaanwezend adjunct	10
Adjunct	20
Centrum Namen :	
Attaché	8
Eerstaanwezend assistent	10
Technisch assistent	5
Assistent	15
Eerstaanwezend adjunct	5
Adjunct	10

Centrum Waver :	
Attaché	7
Eerstaanwezend assistent	6
Technisch assistent	2
Assistent	10
Eerstaanwezend adjunct	5
Adjunct	10
Afdeling gesubsidieerde werken	
Inspecteur-generaal	1
Dienst gebouwen en wegennet :	
Directeur	1
Dienst waterleidingen en riolering :	
Directeur	1
Pool van de algemene directie	
Attaché	44
Eerstaanwezend assistent	13
Technisch assistent	7
Assistent	20
Eerstaanwezend adjunct	7
Adjunct	14
ALGEMENE DIRECTIE RUIMTELIJKE ORDENING EN HUISVESTING	
Directeur-generaal	1
Dienst algemeen beleid :	
Directeur	1
Afdeling inrichting en stedebouw	
Inspecteur-generaal	1
Dienst actieve inrichting :	
Directeur	1
Dienst normatieve inrichting :	
Directeur	1
Dienst toezicht :	
Directeur	1
Dienst decentralisatie :	
Directeur	1
Afdeling huisvesting	
Inspecteur-generaal	1
Dienst studiën en onderzoek :	
Directeur	1
Dienst bijstand aan particulieren :	
Directeur	1
Dienst toelagen aan openbare en private instellingen :	
Directeur	1
Afdeling monumenten, landschappen en opgravingen	
Inspecteur-generaal	1
Dienst onderhoud :	
Directeur	1
Dienst restauratie :	
Directeur	1
Dienst opgravingen :	
Directeur	1
Pool van de centrale diensten van de algemene directie	
Attaché	90
Eerstaanwezend assistent	41
Technisch assistent	18
Assistent	65
Eerstaanwezend adjunct	22
Adjunct	44

Pool van de buitendiensten van de algemene directie

Centrum Namen (ADROH) :

Directeur	1
Attaché	13
Eerstaanwezend assistent	11
Technisch assistent	5
Assistent	15
Eerstaanwezend adjunct	4
Adjunct	9
Werkmeester	1

Centrum Luik (ADROH) :

Directeur	1
Attaché	15
Eerstaanwezend assistent	14
Technisch assistent	7
Assistent	19
Eerstaanwezend adjunct	6
Adjunct	14
Werkmeester	1

Centrum Bergen (ADROH) :

Directeur	1
Attaché	16
Eerstaanwezend assistent	14
Technisch assistent	7
Assistent	21
Eerstaanwezend adjunct	7
Adjunct	15
Werkmeester	1

Centrum Aarlen (ADROH) :

Directeur	1
Attaché	11
Eerstaanwezend assistent	10
Technisch assistent	4
Assistent	16
Eerstaanwezend adjunct	4
Adjunct	9
Werkmeester	1

Centrum Waver (ADROH) :

Directeur	1
Attaché	12
Eerstaanwezend assistent	9
Technisch assistent	4
Assistent	14
Eerstaanwezend adjunct	5
Adjunct	11
Werkmeester	1

ALGEMENE DIRECTIE BUITENLANDSE BETREKKINGEN

Directeur-generaal	1
Waalse Exportagentschap (AWEX)	
Adjunct-directeur-generaal	1
Dienst Europese markten :	
Directeur	1
Dienst Amerikaanse markten :	
Directeur	1
Dienst Afrikaanse en Aziatische markten :	
Directeur	1
Dienst aansporende programma's :	
Directeur	1
Dienst van de coördinatie van de centra :	
Directeur	1

Pool van het Waalse Exportagentschap		
Attaché.....		21
Eerstaanwezend assistent.....		6
Technisch assistent.....		5
Assistent		6
Eerstaanwezend adjunct.....		6
Adjunct		5
Buitendiensten van het Waalse Exportagentschap		
Centrum Bergen :		
Attaché.....		1
Eerstaanwezend assistent.....		1
Assistent		2
Eerstaanwezend adjunct.....		1
Adjunct		3
Centrum Charleroi :		
Attaché.....		1
Eerstaanwezend assistent.....		1
Assistent		2
Eerstaanwezend adjunct.....		1
Adjunct		3
Centrum Namen :		
Attaché.....		1
Eerstaanwezend assistent.....		1
Assistent		2
Eerstaanwezend adjunct.....		1
Adjunct		3
Centrum Luik :		
Attaché.....		1
Eerstaanwezend assistent.....		1
Assistent		2
Eerstaanwezend adjunct.....		1
Adjunct		3
Centrum Libramont :		
Attaché.....		1
Eerstaanwezend adjunct.....		1
Adjunct		3
Afdeling buitenlandse betrekkingen		
Inspecteur-generaal		1
Dienst internationale overeenkomsten en multilaterale aangelegenheden		
Directeur		1
Afdeling grensoverschrijdende samenwerking :		
Attaché.....		1
Afdeling partnerschap voor de ontwikkeling :		
Attaché.....		1
Dienst coördinatie van de Europese geschillen :		
Directeur		1
Pool van de algemene directie en van de gemeenschappelijke diensten		
Attaché.....		12
Eerstaanwezend assistent.....		8
Technisch assistent.....		6
Assistent		10
Eerstaanwezend adjunct.....		3
Adjunct		7

Art. 2. In artikel 2, § 1, van hetzelfde besluit worden de woorden « dragen de titel » vervangen door de woorden « mogen de titel dragen ».

Art. 3. Artikel 2, § 3, van hetzelfde besluit wordt vervangen door volgende bepaling :

« § 3. Behalve de vlakke loopbanen zijn de veranderingen van schaal die een verandering van rang zonder verandering van titel als gevolg hebben in aantal beperkt zodat, in eenzelfde pool, het aantal betrekkingen van elke rang overeenstemt met 4/6de van het aantal betrekkingen van de rechtstreeks lagere rang opgenomen in de personeelsformatie. Dezelfde regel geldt voor de verschillende rangen van de titel van directeur voor het geheel van het Ministerie.

Voor de toepassing van voormelde regel worden de agenten van niveau 4 geacht deel uit te maken van eenzelfde pool. »

Art. 4. Een als volgt opgesteld artikel 3bis wordt in hetzelfde besluit gevoegd :

« Artikel 3bis. In de afdeling toezicht behouden de inspecteurs-generaal in de buitendiensten hun graad op persoonlijke titel. »

Art. 5. Een als volgt opgesteld artikel 3ter wordt in hetzelfde besluit gevoegd :

« Artikel 3ter. Bij de algemene directie buitenlandse betrekkingen worden de betrekkingen in de buitendiensten van het Waalse Exportagentschap tot 1 per niveau beperkt. »

Art. 6. Het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 9 maart 1990 tot vaststelling van de voorlopige personeelsformatie van het personeel overgedragen naar het Ministerie van het Waalse Gewest wordt opgeheven.

Art. 7. De lopende bevoeringsprocedures blijven onderworpen aan die van kracht zijnde bepalingen voor de van krachtwording van dit besluit.

Art. 8. Dit besluit treedt in werking op de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 9. De Minister-Voorzitter, belast met het gewestelijk openbaar ambt, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 19 juli 1990.

De Minister-Voorzitter van de Waalse Gewestexecutieve,
belast met Economie, K.M.O's en Gewestelijk Openbaar Ambt,

B. ANSELME

MINISTÈRE WALLON DE L'EQUIPEMENT ET DES TRANSPORTS

F 90 — 2143

26 JUILLET 1990. — Arrêté de l'Exécutif régional wallon modifiant l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 22 mars 1990, modifié par l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 10 mai 1990 fixant le cadre organique du personnel du Ministère wallon de l'Équipement et des Transports

L'Exécutif régional wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, modifiée par la loi du 8 août 1988, notamment l'article 87;

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté royal du 7 août 1939 organisant le signallement et la carrière des agents de l'Etat;

Vu l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 20 juillet 1989 portant répartition des services de l'Exécutif en deux Ministères;

Vu l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 22 mars 1990 fixant le cadre organique du personnel du Ministère wallon de l'Équipement et des Transports, modifié par l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 10 mai 1990;

Vu l'accord du Ministère de la Région wallonne qui a la Fonction publique régionale dans ses attributions;

Vu l'accord du Ministère de la Région wallonne qui a le Budget dans ses attributions;

Vu le protocole n° 43 du Comité de secteur n° XVI;

Vu l'avis de l'Inspection des finances;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que la nécessité de prendre sans retard une mesure de fixation du cadre du Ministère wallon de l'Équipement et des Transports résulte de l'obligation d'adapter le cadre actuel à ses besoins de fonctionnement;

Sur proposition du Ministre-Président, chargé de la Fonction publique régionale,

Arrête :

Article 1er. L'article 1er de l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 22 mars 1990 fixant le cadre organique du personnel du Ministère wallon de l'Équipement et des Transports, modifié par l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 10 mai 1990, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1er. Le cadre organique du personnel du Ministère wallon de l'Équipement et des Transports est fixé comme suit :

SECRETARIAT GENERAL

Secrétaire général	1
Division des affaires générales	
Inspecteur général	1
Service de gestion mobilière et immobilière	
Directeur	1
Service des affaires générales	
Directeur	1